

# MOSBACHER SOMMER '23

## WELT KULTUREN FEST

Die bunte Vielfalt

Eintritt  
frei

So., 16. Juli 2023  
ab 11:30 Uhr

Stadtgarten und  
Kleiner Elzpark Mosbach

## **Herzliche Einladung**

Die bunte Vielfalt – ist nicht nur der Titel einer Veranstaltung, sondern zeigt auch die verschiedenen Nationen der Menschen, die in und um Mosbach leben.

Gemeinsam feiern wir das Weltkulturenfest am Sonntag, 16. Juli 2023 ab 11:30 Uhr im Stadtgarten und Kleinen Elzpark. Neben dem grandiosen Programm auf zwei Bühnen werden Walking Acts, Ausstellungen, Angebote für jedes Alter und vieles mehr die Kulturen aus aller Welt präsentieren. Begegnen Sie sich auf Augenhöhe, tauschen Sie sich aus, tanzen Sie sich die Füße wund und probieren Sie sich durch die kulinarische Vielfalt. Zu diesem Fest sind alle herzlich eingeladen! Wir freuen uns auf Sie!

## **Srdačan poziv**

Šarena raznolikost - nije samo naziv manifestacije , već pokazuje i koliko različitih nacionalnosti živi u Mosbach-u, ali i u okolini Mosbach-a.

Zajedno ćemo proslaviti Svjetski festival kulture u nedjelju, 16. jula 2023 godine, od 11.30 časova u Gradskoj bašti ( Stadtgarten) i u Malom Parku ( Kleinen Elzpark). Pored grandioznog programa na dvije bine, šetackih akcija (igara), izložbi, ponuda za mlade i stare i još mnogo toga, predstavljene su kulture iz cijeloga svijeta. Upoznajte se i družite, plešite dok Vas noge ne zaboje i probajte hranu iz različitih zemalja.

Svi ste srdačno pozvani na ovaj festival! Jako se radujemo Vašem dolasku!



## Срдачно сте позвани

Шарена разноликост - није само назив манифестације, већ показује колико различитих националности живи у Мосбаху (Mosbach), али и у околини Мосбаха (Mosbach).

Заједно ћемо прославити Светски фестивал културе у недељу, 16. јула 2023. године, од 11.30 часова у Градској башти (Stadtgarten) и у Малом парку (Kleinen Elzpark). Поред грандиозног програма на две бине, пешачких акција (игара), изложби, понуда за младе и старе и још много тога, представљене су културе из целог света.

Упознајте се и дружите, плешите док вас ноге не заболе и пробајте храну из различитих земаља.

Сви сте срдачно позвани на овај фестивал! Веома се радујемо Вашем доласку!

## دعوة ودية

التاريخ : يوم الأحد الموافق ١٦ / ٢٣ / ٢٠٢٣

مهرجان الثقافة العالمي

\_التنوع الملون\_

ليس فقط عنوان للحدث ، إنما يظهر لكم أيضا الدول المختلفة للأشخاص الذين يعيشون في موسباخ وما حولها. نحن نحتفل معا بمهرجان الثقافة العالمية يوم الأحد ١٦ تموز ٢٠٢٣ من الساعة ١١:٣٠ صباحاً .

مكان اللقاء في حديقة المدينة (Stadtgarten) وحديقة

الإيلز (Elzpark)

بالإضافة إلى البرامج الفخمة على مرحلتين: عروض المشي وغيرها من العروض لجميع الأعمار وأكثر من ذلك بكثير.

ستقدم ثقافات من مختلف أنحاء العالم. لقاء على مستوى العين ، وتبادل الأفكار ، والرقص على القدمين وتذوق مجموعة متنوعة من الاطعمة.

الجميع مدعوون بحرارة لهذا المهرجان!

نتطلع للقوكم تطلع للقوكم

## Davetiye

Renkli Çeşitlilik - sadece bir etkinliğin adı değil, aynı zamanda Mosbach'ta ve çevresinde yaşayan farklı milletlerin insanların da göstergesidir. Dünya Kültür Festivali'ni 16 Temmuz 2023 Pazar günü saat 11:30'da Stadtgarten ve Kleinen Elzpark'ta birlikte kutluyoruz. İki sahnede gerçekleşecek muhteşem programın yanı sıra, yürüyüşler, sergiler, her yaşa uygun etkinlikler ve dünya kültürlerini tanıtacak birçok şey de sunulacak. Göz teması kurun, sohbet edin, ayaklarınız yerden kesilecek şekilde dans edin ve çeşitli lezzetlerin tadına bakın. Bu festivale herkes davetlidir! Sizi bekliyoruz!





# IMPRESSIONEN

# Lageplan Stadtgarten Bereich Seebühne

- 1 Seebühne
- 2 Bewirtungsareal „Städtepartner“ mit kulinarischem Angebot aus den Partnerstädten Pesthidegkut Lymington, Château Thierry und Rosolina
- 3 Alevitische Gemeinde Mosbach
- 4 Infostand Kultur/Mosbacher Sommer
- 5 Bogen- und Blasrohrschießen
- 6 Harmonixen



## Programm auf der Seebühne

- 11:30 Uhr Friedensgebet
- 11:55 Uhr Eröffnung des Mosbacher Sommers durch Oberbürgermeister Julian Stipp
- 12:10 Uhr Kinderchöre der Musikschule Mosbach
- 13:00 Uhr Musik - die Sprache der Welt
- 14:15 Uhr Iranisches Gesangsduo
- 15:00 Uhr Musik aus aller Welt
- 16:00 Uhr Musik der Alevitischen Gemeinde Mosbach
- 17:00 Uhr Losziehung Ballonfahrt
- 17:10 Uhr El Flecha Negra



Foto: Dorothea Steiner

# Lageplan Ideenwerkstatt

1. MFV
2. Mokaba
3. Eiswagen Crocco
4. Bühne Ideenwerkstatt
5. Das Indische Haus
6. KG Neckario
7. De Pälzer  
Dampfnudelstand
- 8-9. Türk.-islam. Gemeinde
10. Ballonfreunde
11. Integrationsbeauftragte  
NOK
12. Landeszentrale für pol.  
Bildung
13. Druckwerkstatt
14. Diakonisches Werk
15. Café Global
16. Caritas
17. VHS
18. Jugendhaus Mosbach
19. Bungee Run
20. Henna Tattoos
21. Migration & Integration
22. Ahmadiyya Muslimische  
Gemeinde



## Programm auf der Ideenwerkstatt-Bühne

12:15 Uhr	*Brasil Tropical Show
12:30 Uhr	KG Neckario
12:45 Uhr	*Brasil Tropical Show
14:00 Uhr	*Brasil Tropical Show
14:15 Uhr	Zumba
14:45 Uhr	Seifenblasen-Show
15:15 Uhr	Ukrainische Tanzgruppe
	*Brasil Tropical Show
16:45 Uhr	Bedauijat al Farha
17:10 Uhr	Brasil Tropical Show

\* Walking Act



# MOSBACHER SOMMER'23

## Dankeschön an die Sponsoren

Sparkasse Neckartal-Odenwald

Live art Licht- und Tonsysteme

BGV Versicherung AG

European Aerosols

Stadtwerke Mosbach

Rhein-Neckar-Zeitung

Meister Beuchert Hörsysteme



## Veranstalter

Kulturamt, Stadt Mosbach

74821 Mosbach

kultur@mosbach.de

www.mosbach.de

## In Zusammenarbeit mit

- den Flüchtlingskoordinatorinnen
- dem Jugendgemeinderat
- dem Jugendhaus
- der Partnerschaftsbeauftragten
- und dem Sportbeauftragtem